

アレルギーコミュニケーションシート

食物アレルギーをお持ちの方は、このシートをご利用ください。

食物過敏者請使用本表單。 如果您有食物過敏，請使用此清單。

음식물 알레르기가 있으신 분은 이 시트를 이용해 주십시오.

ท่านที่มีอาการแพ้อาหาร กรุณาใช้เอกสารนี้

● 食べられないものにしるしをつけてください。

请在不能食用的食品上划勾。 請勾選您不能吃的食材。 먹을 수 없는 것에 체크해 주십시오.

โปรดทำเครื่องหมายถูกในช่องวัตถุดิบอาหารที่ท่านรับประทานไม่ได้



卵
鸡蛋 雞蛋
달걀
ไข่



乳
牛奶 牛奶
우유
นม



小麦
小麦 小麥
밀가루
ข้าวสาลี



そば
荞麦 蕎麥
메밀
โงมะ



落花生
落花生 花生
땅콩
ถั่วลิสง



エビ
虾 蝦子
새우
กุ้ง



カニ
螃蟹 螃蟹
게
ปู



オレンジ
柑橘 柳橙
오렌지
ส้ม



キウイフルーツ
猕猴桃 奇異果
키위
ผลไม้กีวี



バナナ
香蕉 香蕉
바나나
กล้วย



もも
桃 水蜜桃
복숭아사과
ลูกพีช



リンゴ
苹果 蘋果
사과
แอปเปิ้ล



やまいも
山芋 山藥
마
มันภูเขา(ยามาอิโมะ)

肉類
肉类 肉類
เนื้อสัตว์



牛肉
牛肉 牛肉
소고기
เนื้อวัว



豚肉
猪肉 猪肉
돼지고기
เนื้อหมู



鶏肉
鸡肉 雞肉
닭고기
เนื้อไก่



カシューナッツ
腰果 腰果
캐슈넛
เม็ดมะม่วงหิมพานต์



くるみ
核桃 核桃
호두
วอลนัท



ごま
芝麻 胡麻
깨
งา



大豆
大豆 大豆
대두
ถั่วเหลือง



まつたけ
松茸 松茸
송이버섯
เห็ดมัตสึทาเกะ



ゼラチン
胶原 明膠
젤라틴
เจลาติน

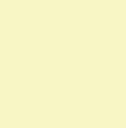
魚介類
seafood
海鮮类 魚類
어패류
อาหารทะเล



さけ
鲑鱼 鮭魚
연어
ปลาแซลมอน



さば
鯖鱼 鯖魚
고등어
ปลาซาดะ



いくら
鲑鱼卵 鮭魚卵
あわび
鲍鱼 鮑魚
전복
หอยเป๋าฮื้อ

いか
鱼鱿 烏賊類
오징어
ปลาหมึก

・接客者 ・テーブル番号 ・注文品(時刻) (:)

お客様に確認する際は、次の文章を指差して使用しましょう。



このメニューには、選択された食材を使用していません。

本餐中没有使用您所选择的食材。 此道菜不使用您選擇的食材。
이 메뉴는 선택하신 식재료를 사용하지 않았습니다. 메뉴는 선택하신 식재료를 사용하지 않습니다.



このメニューには、選択された食材を使用しています。

本餐中使用有您所选择的食材。 此道菜使用著您選擇的食材。
이 메뉴에는 선택하신 식재료를 사용하여 만들었습니다. 메뉴는 선택하신 식재료를 사용하여 만들었습니다.



このメニューには、選択された食材が混入することがあります。

本餐中混入有您所选择的食材。 此道菜有可能掺入您選擇的食材。
이 메뉴에는 선택된 식재료가 혼입되어 있을 수 있습니다. 메뉴는 선택하신 식재료를 혼입되어 있을 수 있습니다.



このメニューは、選択された食材を除去して提供することができます。

本餐可以为您去除掉您所选择的食材。 此道菜可以不使用您選擇的食材。
이 메뉴는 선택하신 식재료를 빼고 제공할 수 있습니다. 메뉴는 선택하신 식재료를 빼고 제공할 수 있습니다.



残念ながら当店では、選択された食材を除いた食事の提供はできません。

非常抱歉本店不能提供去除掉您所选择食材的餐品。 很抱歉，本店的料理無法不使用您選擇的食材。
죄송합니다만, 당 점포에서는 선택하신 식재료를 뺀 식사를 제공할 수 없습니다. 非常抱歉本店不能提供去除掉您所选择食材的餐品。
ทางร้านไม่สามารถเสิร์ฟอาหารโดยแยกวัตถุดิบอาหารที่คุณเลือกออกจากอาหารได้